

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Référence d'homologation N°
Voiture de livraison	V W	Type 2 (2510 kg) (moteur: CS/37 kW, pont/pont grand modèle)	CH 3857 36
Constructeur	VOLKSWAGENWERK AG., D 3180 Wolfsburg		
Identification	sur la plaquette du constructeur "245" devant le N° du châssis "WV2...24..."		
Plaquette constructeur	à droite, en bas dans l'entrée, sur le montant avant de la porte		
N° du châssis	à droite, à l'arrière de la première traverse, derrière la roue avant		
Identification du moteur	"CS" à droite, au centre du bloc (soulever le couvercle)		
Importateur principal	A M A G Automobil- und Motoren AG., 5116 Schinznach-Bad		
Véhicule homologué	prototype		

Châssis				Moteur			
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	4	Marque	V W	Type	C S
Direction	mécanique			Construction	en ligne	Temps	4
Transmission	mécanique synchronisée			Carburant	D	Position	arrière
Nombre de vitesses	5	Entraînement	sur roues arrière	Refroidissement	eau	Nombre cylindres	4
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.interne, assistance par dépression, sur toutes les roues, limiteur sur les roues arrière			Alséage	76,5	Course	86,4
Frein auxiliaire	circuits 1 + 2 du frein de service			Cylindres	1588	CV-impôt	8,08
Frein d'arrêt	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR			Puissance en kW	37 DIN	à t/min	4200
	( contrôle du niveau ou			Bruit à l'arrêt	74,0	à t/min	3150
	( différence de pression; lampe-témoin combinée			Siencieux	1 = 614 x ø 128 mm (VW 241 119 B) ou (VW 251 119 )		
Contrôle 2 circuits				Mesure des gaz	ECE-24 / Bacharach 4,0		
				Déparasitage	-		

Carrosserie	pont *)			Poids *)					
Nombre de portes	2	Compteur de vitesse	km/h	avant	680	arrière	720	total	1400
Ceintures sécurité	av Ar4 (E) / B (E)	ar	-	Poids à vide	335	775	1110		
Cale	-	Rétroviseurs	gauche + droite	Charge utile	1015	1495	2510		
Antivol	-			Poids total	1015	1495	2510		
Nombre de places	1 2 ou 3	av 2 ou 3	centre ar	Poids garantis			2510		
Dimensions *)	Intérieur	extérieur	Empattements	Pneus	185 R 14 C	185 R 14 C			
Longueur	2730	4570	2460	Ply / bar	6 / 2,75	6 / 3,75			
Largeur	1735	1870	Essieu double	Charge	1160	1550			
Hauteur	365	1930	av 1560	pour V max	130	130			
Porte à faux	av 840	1160	Voies	Jantes	5 1/2 J x 14	acier			
	ar 840	950	Voies						
Distance volant - vers l'avant du véhicule		Braquage ø	g 10300	d 10100	Gac poids remorquable avec/sans frein	mécanique 1200 / 600	automatique		
					Garantie poids de l'ensemble				
					Poids remorquable testé	740			
					Charge garantie sur le toit	aucune			
					Vitesse maximale selon le constructeur	110			km/h
					testée	km/h à t/min	au moteur		prise de force

Equipement +)	CR (E) ou HCR (E)
Feux de route	CR (E) ou HCR (E)
Feux de croisement	CR (E) ou HCR (E)
Feux de position	A (E) dans CR/HCR (E)
Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop	R-S1 (E)
Clignoteurs	av 1 (E) ar 2a (E)
Catadioptres	av I (E) ar I (E)
Feux de gabarit	av ar
Feux arrière de brouillard	B (E) sur demande
Feux complémentaires	
Eclairage plaque	2/ séparés au centre
Essuie-glace	2/ balais
Avertisseurs	1/ KLAXON KW 9 / CH 5 0701 05 avec <del>ou</del> lave-glace ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	V W	type 2	
Homologation N°	CH 3857 36		
Carrosserie	pont		
Places	total 2 ou 3	avant	2 ou 3
Poids à vide	1400	Carburant	D
Charge utile	1110	CV-impôt	8,09
Poids total	2510	Cylindrée	1588

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

\*) Carrosserie : Livrable sur demande avec pont grand modèle.

<u>Dimensions</u>	<u>intérieur</u>	<u>extérieur</u>	<u>poids</u>	<u>avant</u>	<u>arrière</u>	<u>total</u>
longueur	2920	4636	poids à vide	720	780	1500
largeur	1895	2000	charge utile	285	725	1010
hauteur	405	1930	poids total	1005	1505	2510
porte à faux	965	1016	poids garantis			2510

+) Equipement : des bavettes sont exigées derrière les roues arrière.

Lieu et date de l'homologation **Wolfsburg, 14.-25.06.82**

Remplace FH CH 3857 36 du 14.-25.06.82  
16.09.83 - Silencieux -jak

Service fédéral d'homologation